

Астрид Деборд

Полин Мартен


Папа и Я



Астрид Деборд • Полин Мартен

Папа и Я



The illustration shows a landscape with a yellow hill in the foreground. On the left, there are several bare, black trees. In the middle ground, a blue sea is visible, with three large, grey rocks protruding from the shore. The sky is white with two blue clouds. The top cloud contains three black birds flying to the right. The bottom cloud is empty.

— Смотри, Лёва: ласточки! — говорит мне папа. — Они летали в дальние страны.
— Пап, а я могу отправиться в дальние страны?
— Конечно, — говорит папа.



— А если налетит
ветер, что тогда?



— Ничего, — говорит папа, —
налетит и улетит.



— А если поднимутся волны?



— Промокнешь, —
говорит папа. —
А потом высохнешь.



— А если наступит ночь?



— За ночью придёт новый день, —
говорит папа.



— А если мне
станет страшно?





— Постарайся победить свой страх. Я знаю, у тебя получится.

— А если я заблужусь?



— Потеряешь одну дорогу —
найдёшь другую.

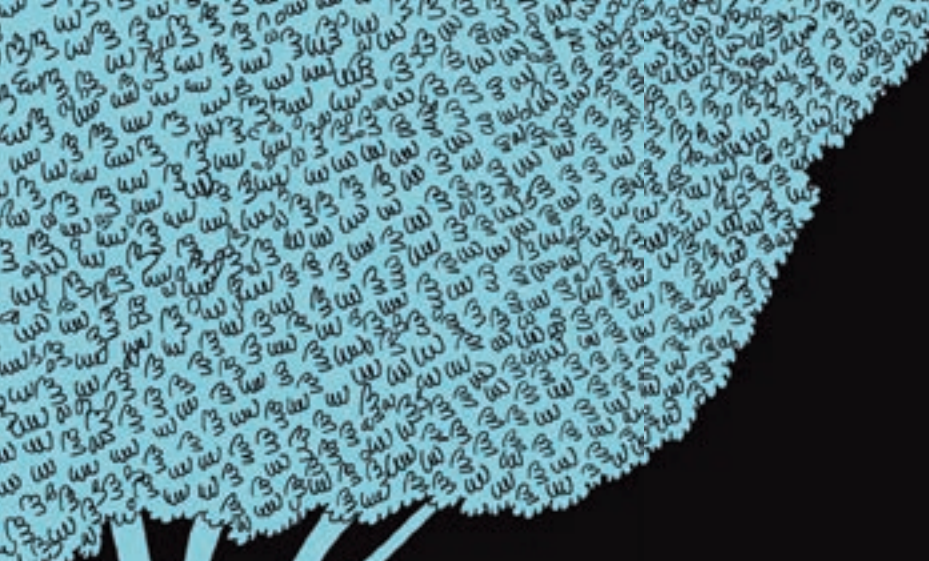


— А если заскучаю?



— Раскрой глаза пошире —
вокруг полно интересного!





— А если гроза?





— Гроза погрохочет
и утихнет.